



## Règlement de jeu U7 (version 09.2021)

<b>Entraîneur / Trainer</b>	<p>Carte d'entraîneur Swissbasketball obligatoire avec reconnaissance <b>Entraîneur U8</b> obligatoire.</p> <p>Cette obligation ne concerne pas les accompagnants encadrant les équipes durant le tournoi (assistants). L'entraîneur est responsable de faire appliquer la philosophie Mini Basket à ses assistants.</p> <p><i>Trainerkarte Swiss Basketball mit <b>U8 Trainererkennung</b> obligatorisch.</i></p> <p><i>Diese Verpflichtung gilt nicht für Begleitpersonen, die Mannschaften während des Turniers beaufsichtigen (Assistenten). Der Trainer ist dafür verantwortlich, die Mini Basket-Philosophie auf seine Assistenten anzuwenden.</i></p>
<b>Licences / Lizenzen</b>	<p>Tous les joueurs et entraîneurs doivent être licenciés à Swissbasketball. Cette obligation ne s'applique pas aux assistants.</p> <p>Pour son 1<sup>er</sup> tournoi « à l'essai », un joueur pourra jouer sans être licencié. Si le joueur souhaite jouer un 2<sup>e</sup> tournoi, il devra alors être licencié.</p> <p><i>Trainer und Spieler müssen Swiss Basketball Lizenziert sein. Bei seinem ersten „Probe“-Turnier kann ein Spieler spielen, ohne lizenziert zu werden, ausser er wurde zuvor lizenziert. Wenn der Spieler ein zweites Turnier spielen möchte, muss er lizenziert werden.</i></p>
<b>Paniers / Korbhöhe</b>	2.00 m.
<b>Ballon / Bälle</b>	N° 4 soft
<b>Equipe / Mannschaft</b>	Minimum 3 joueurs / <i>Minimum 3 Spieler</i>
<b>Joueurs sur le terrain / Spieler auf dem Feld</b>	3
<b>Périodes / Perioden</b>	1
<b>Durée de la période / Dauer des Periode</b>	6 minutes, sans arrêt du chronomètre <i>6 Minuten, ohne Stop-Chrono</i>
<b>Remplacements / Auswechslungen</b>	Libres <i>Frei</i>
<b>Temps morts / Auszeit</b>	Aucun / <i>Keine</i>
<b>Feuille de match / Matchblatt</b>	Aucune <i>Keine</i>
<b>Règles / Regeln</b>	<p><b>Sont pris en compte :</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Fautes (Pousser – Frapper – Encercler – Retenir)</li> <li>- Double dribble, marcher (application large)</li> <li>- Limites du terrain de jeu</li> </ul> <p><b>Ne sont pas pris en compte :</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 3 / 5 / / 8 /24 secondes</li> <li>- Fautes d'équipes</li> <li>- Lancers-francs</li> <li>- Retour en zone</li> </ul> <p><b>Interdiction de voler la balle si le porteur ne dribble pas.</b></p> <p><b>Es wird folgendes berücksichtigt :</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Fouls (Stossen, Schlagen, Sperren, Zurückhalten)</li> <li>- Doppeldribbling, Schritt, (Breite Anwendung)</li> <li>- Spielfeldgrenze</li> </ul> <p><b>Folgendes wird nicht berücksichtigt :</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 3 / 5 / 8 /24 Sekunden</li> <li>- Mannschafts-Fouls</li> <li>- Freiwurf</li> <li>- Rückpass</li> </ul> <p><b>Wenn der ballführende Spieler nicht dribbelt, darf der Ball nicht weggenommen werden.</b></p>